

Pastor Russell's fundamental sermons appear weekly in approximately fifteen hundred newspapers in the United States, Canada, and Europe. These sermons are published and distributed free of charge. The International Bible Students Association.

La Seule Source Véritable Qui Donne Vie Éternelle

Le droit de Christ à la vie humaine est imputé à l'Église et dormé au monde

Les méthodes divines de choisir l'Église—La profondeur des vérités spirituelles est un moyen de séparation—Comment nous mangeons la chair de notre Seigneur—La classe qui boit son sang—La vie de notre Seigneur a été donnée au Calvaire—Le monde obtiendra bientôt le mérite de son sacrifice.



Le Pasteur Russell a prononcé dimanche dernier un profond sermon sur le texte "Seigneur, à qui irons-nous? Tu as les paroles de la vie éternelle" (Jean 6:68). L'orateur dit: "La plupart de nous se rappellent probablement des circonstances concernant le lieu à notre texte. Jésus venait d'exprimer une vérité très profonde, et plusieurs de ses disciples ne parurent pas pouvoir le comprendre ou la recevoir. Nous nous souvenons qu'ils furent perplexes, offensés et que Jésus dit alors aux douze: 'Et vous, de quel côté allez-vous aller?' Simon Pierre, parlant pour eux tous, lui répondit: 'Seigneur, à qui irons-nous? Tu as les paroles de la vie éternelle.' Il semble que Dieu ait présenté son message de cette manière, que quiconque l'accepte et devient disciple de notre Seigneur Jésus-Christ est libre au tout temps d'y retourner. Il y a dans les églises, sectes et systèmes divers, le même genre de servitude qui se rencontre à quelque degré dans certaines sectes, c'est-à-dire une certaine obligation dont on ne peut aisément se débarrasser. Mais personne n'est obligé de rester chrétien, et si quelqu'un veut se séparer, le Seigneur ne s'en empêche point. On voit apparemment beaucoup mépris sur la méthode du Seigneur. Nous voyons de chrétiens de Dieu qui, contrairement aux Écritures, pressent et menacent le monde dans leurs efforts pour le contraindre vers le Seigneur. Mais nous n'avons jamais appris que Jésus ou ses apôtres aient agi ainsi. Si le message de l'évangile est agréable aux uns, il ne l'est pas aux autres. Il y en a qui sont attirés à lui comme l'acier est attiré par le pôle; d'autres l'ont vu et n'ont rien vu; d'autres l'ont vu et n'ont rien vu; d'autres l'ont vu et n'ont rien vu. Quelques-uns, le message du Seigneur est une odeur de vie, d'autres la vie éternelle pourvue par Dieu. D'autres, c'est une odeur de mort, donnant la mort; ils ne s'en soucient pas.

La glorification de l'Église, Jésus pria le Père pour le monde. (Jean 17:9). Le programme divin comprend ces deux phases. L'une consiste en ce que Christ a déjà obtenu des bienfaits pour l'Église, et l'autre en ce que, durant sa seconde présence, il appliquera son œuvre au recouvrement de l'humanité, selon qu'il a dit: "Je donnerai ma chair pour la vie du monde." Il la donnera au Père, le grand Juge qui condamne Adam à mort en disant: "Tu mourras." Sans la provision qu'un être humain pourrait offrir à la place d'Adam, être humain déchu, ni ce dernier ni la race n'auraient pu espérer de vie future. C'est là ce que Jésus a fait; il a donné sa vie pour la vie d'Adam et sa nature humaine pour la nature humaine d'Adam. Quand, il y a plus de dix-huit siècles, Jésus donna sa vie, il ne l'abandonna pas; il y a encore droit; mais il doit l'abandonner pour toujours, afin de compenser celle d'Adam. Alors l'éternel remèdre Adam et toute sa postérité à Jésus, qui prendra son grand pouvoir et régnera, parce qu'il aura acquis le droit de tenir le monde maintenant par ce qu'il ne rachèterait pas que Jésus, payant le prix du rachat du monde, recouvrerait son pouvoir encore rien faire pour lui. Ainsi le monde ne serait-il pas racheté avant que l'Église soit glorifiée avec son Seigneur lorsqu'il aura joint à lui-même. Une image biblique représente l'Église formée des membres du corps de Christ, et elle est figurée comme l'épouse du Seigneur. L'Église est l'épouse. Les noces de l'Arbreau ont lieu, puis il commence la glorieuse régénération du monde. Après que toutes les dettes d'Adam et de sa race, inscrites sur les registres de la justice, seront annulées, commencent la grande œuvre de béatifier l'humanité. En ce temps-là, Jésus donnera sa chair à manger, c'est-à-dire le mérite de son sacrifice, afin que les hommes puissent recevoir la perfection de toutes les vertus humaines qu'il a données en sacrifice pour lui. Et on mangera ainsi sa chair durant tout l'âge millénaire.

Boire le sang du Fils de l'homme.

Ayant vu ce que le monde doit recevoir, examinons à présent ce que l'Église acquerra. Jésus a dit à l'Église: "Si vous ne mangez la chair du Fils de l'homme et si vous ne buvez son sang, vous n'avez point la vie en vous-mêmes." L'Église ne doit pas seulement manger la chair du Fils de l'homme, elle doit aussi boire son sang. Cependant, nous ne mangeons pas sa chair comme le monde le fait; car nous nous approprions maintenant par la foi les bienfaits que le monde obtiendra plus tard. Nous acceptons l'appel qui, dans l'âge présent, est adressé aux disciples du Sauveur, pour sacrifier notre vie terrestre comme il a sacrifié sa vie terrestre. Cette invitation consiste à renoncer au monde et à ses ambitions, ses espérances et ses attaches, pour devenir des créatures nouvelles en Jésus-Christ, pour être enrôlés à la nature spirituelle, et finalement pour naître de l'Esprit, c'est-à-dire au-dessus des années, de toute domination, de toute autorité, de toute puissance et de tout nom qui se peut nommer, excepté le Seigneur Jésus et le Père éternel.

Il nous faut accomplir ce que Jésus a fait, mais d'abord son mérite nous est imputé. Imputer, c'est attribuer. Mais il y a une différence entre attribuer et donner. Notre Seigneur donnera actuellement ses bienfaits au monde durant le Millénaire. Le genre humain obtiendra alors plus de santé, plus de victoire, plus de force morale, enfin, il retrouvera ce qu'Adam perdit, perfection humaine. Mais ces choses sont comptées, ou imputées, à l'Église par la foi. Par exemple: si vous n'avez pas choisi d'accepter le haut appel, vous auriez droit au rétablissement terrestre qui a été réservé pour tout le genre humain dans l'âge à venir. Mais concernant les dispositions durant l'ère évangélique, notre Seigneur vous impute toute la perfection qui vous manque. Autrement dit, si quelqu'un ne possède que vingt-cinq pour cent du caractère désiré, Jésus impute soixante-quinze pour cent, et ainsi pour d'autres en proportion. Au lieu de vous donner ce qui vous manque, afin de vous élever à la perfection, il vous l'impute.

C'est ainsi que l'Église se nourrit de sa chair. Nous comprenons que Dieu nous octroie, par cette imputation, un grand bienfait dans la paraison de nos péchés et comme compensation à toutes nos faiblesses. Mais cela ne nous place pas en compétition avec le monde dans l'âge à venir. Il nous faut donc accepter d'avance: c'est à l'Église de boire le sang du Fils de l'homme, c'est-à-dire que nous devons donner notre vie avec sa vie. Le monde ne peut pas faire le sacrifice de sa vie terrestre; mais nous, qui devenons conjointement sacrificateurs avec Jésus, nous sacrifions notre vie terrestre, qui correspond au sang, figurément. Nous renonçons à tous nos droits à la vie et à la nature terrestre, tout comme notre Seigneur renouça à ses droits terrestres. Et de même que le Père lui a octroyé une vie supérieure, ainsi a-t-il promis de nous octroyer cette vie si nous imitons Jésus.

En cela consiste notre alliance: conjointement de notre sang, de participer avec lui à ses souffrances et à sa mort, c'est la nature spirituelle qui nous fait entrer dans la famille de Dieu. Ce fut la nature de Jésus, père qui le Père le versa d'abord pour lui. Il la lui sacrifiait, en soumission complète à la volonté du Père. Quant à nous, ayant appris que nous avions le privilège de nous présenter comme lui pour donner notre vie, nous sommes venus et avons déposé notre tout aux pieds du Père, afin d'avoir droit à la vie nouvelle, à la nature nouvelle, à la vie spirituelle, à la nature divine, au-dessus des années, des dominations, des principautés et des puissances.

Les membres du Christ auront l'immortalité. Au début de notre expérience chrétienne, nous n'avons pas compris tout cela, pas plus que ne le comprennent des douze apôtres et d'autres disciples. Mais à présent nous voyons que nous ne pouvons obtenir la vie éternelle et nous ne pouvons manger la chair du Fils de l'homme et ne boire son sang sans que nous ne signifions plus encore que simplement avoir la vie éternelle. Adam avait la vie, mais pas la vie en lui-même, ou la vie imputée. Les anges n'ont pas la vie en eux-mêmes; Dieu a pourvu à leurs besoins, et ainsi il pourvoira aux besoins de la famille humaine. Quand Adam était parfait, Dieu avait prévu sa soumission.

ARMÉES D'ORIENT

C'est une loi, l'une des plus vieilles lois du Code volumineux de l'injustice des hommes, que l'effort lent, patient, qui souvent est le plus héroïque, attire moins l'attention que le résultat, fleur éblouissante qui couronne la tige. On racontera un jour dans le détail le chef-d'œuvre de ténacité d'endurance et de vaillance qu'à été, depuis les débarquements du 25 avril, l'expédition de Chersonèse. Ce que nous en savons est beau comme les plus beaux chapitres de l'histoire militaire. L'éternelle splendeur qu'évoquent les souvenirs voisins de la Troade et d'Alexandre partant pour la conquête de l'Asie en est devenue elle-même une parure inutile.

Quelques-unes des dispositions du général Ian Hamilton ont été l'objet d'assez vives critiques dans la presse anglaise. On discutera, sans doute, pendant des générations de professeurs d'art militaire sur les questions de savoir s'il fallait débarquer à la pointe Hellès ou bien à l'isthme de Boulair, et si l'enlèvement du fort de Koum-Kaleh, sur la côte d'Asie, par la noire marée irrésistible de nos Sénégalais, au lieu d'être une feinte, n'aurait pas dû être un commencement. Nous n'avons pas le dossier et l'épreuve des faits manque toujours aux hypothèses. Il n'y a, par contre, qu'une voix pour célébrer la fermeté d'âme du chef qui, dans une atmosphère de cauchemar, chaleur éblouissante du jour, froid glacial des nuits ininterrompues de balles mauvaises, ronflement des marmittes, râle des strapontins, orages du ciel et de la mer, enfer terrestre, dirige depuis trois mois l'extraordinaire opération, sur le terrain le plus difficile et le plus étroit, contre toute la sauvagerie turque au service de toute la barbarie scientifique de l'Allemagne. A côté du commandant en chef anglais, Gouraud, notre Gouraud, dont le nom restera attaché à la terrible presqu'île, comme il l'est déjà au Soudan, au Tchad, à l'Adar, au Maroc, à l'Argonne, jeunesse d'intelligence, jeunesse de méthode, jeunesse de visage. Il fait passer son âme dans celle de ses soldats. Un élat stupide d'obus l'arrête.

Et quelles troupes! Les cinq parties du monde ont envoyé des contingents. Nos marsouins et nos zouaves à côté des Écossais et des Canadiens, nos Sénégalais et nos "lignards" à côté des Australiens, des Néo-Zélandais et des Indiens, tous ces éléments bigarrés d'une armée qui n'en est pas moins homogène se valent, rivalisent de solidité et d'ardeur. J'ai lu des lettres que l'heure n'est pas venue de publier, qui sont à pleurer d'admiration. Si la guerre des tranchées est rude en pays de plaines et de bois, dans nos climats tempérés, combien plus rude encore, sous le ciel d'Orient, en plein été, sur les pentes, les falaises, de cette montée du Pic de l'Arbre où les Turcs de Plewna, experts aux fortifications de campagne, fanatisés, conduits par des officiers allemands, précédés par des imams, combattent, avec une énergie farouche, dans une bourrasque et un flambement continus de mitrailles. Combats de jour et de nuit, sur terre et sur mer. Quelquefois la besogne semble impossible. Pourtant, on avance. Mamelon après mamelon, crête par crête. Il reste moins de tranchées à enlever qu'on n'en a pris déjà à la mine ou emporté à la baïonnette. C'est le Turc qui montre des signes de fatigue. Pour qui se bat-il? Les vivres, les munitions n'arrivent plus qu'avec peine. Pendant que les sous-marins allemands mènent dans les mers du Nord la guerre des pirates, les sous-marins anglais sillonnent les détroits, la Marmara, pénètrent au Bosphore, coulent les transports et les torpilleurs. Le Goeben, le Breslau, probablement blessés, n'osent plus sortir. L'escadre russe tient et nettoie la mer Noire.

Constantinople commence à savoir: la Roumanie arrête les wagons allemands; les ressources, ni en hommes ni en matériel, ne font défaut aux alliés; les bombardements, de terre et de mer, se font, de jour en jour, plus intenses; des renforts considérables se préparent, sont en route, débarquent; d'autres vont suivre, plus considérables encore, anglais et français; ceux de nos soldats qui tombent, de nos chefs qui tombent, d'autres les remplacent; nous sommes de taille et de force à combattre, pendant longtemps, sur plus d'un front; les œuvres entreprises, nous n'avons pas coutume de les délaissier. Alors, les Jeunes-Turcs, ceux des banques allemandes, dignes héritiers du Sultan rouge et dignes alliés de l'Empereur rouge, activent les massacrés des Arméniens et des Grecs d'Asie. Mais les Vieux-Turcs, peut-être, ceux du Croissant, réfléchissent. POLYBE.

D. MERCIER'S SONS

Les marchands renommés par la modicité des prix de leurs articles et la loyauté dans leurs transactions commerciales. Vêtements confectionnés, Chapeaux et Articles de Toilette pour messieurs et enfants.

Le magasin est ouvert le samedi soir jusqu'à dix heures et fermé le dimanche. Cote des rues Dauphine et Bienville, à deux lieues de la rue de Canal, 2nd District.

En faisant vos emplettes mentionnez l'Abelle, S. V. P.

F. A. BRUNET

IMPORTATEUR DIRECT
HORLOGER, BIJOUTIER, JOAILLIER

313 RUE ROYALE 313

ALLIANCES ET BAGUES DE MARIAGE EN TOUT GENRE

La Seule Grande et Unique Maison Française à la Nouvelle-Orléans. Venez visiter et vous rendre compte par vous-même du bas prix de nos marchandises pour lesquelles je défie toute concurrence. Les ordres de la campagne sont sollicités.

PHONE MAIN 4360.

En faisant vos emplettes mentionnez l'Abelle, S. V. P.

L. N. Louisville & Nashville R. R. Co.

La ligne la mieux équipée offrant le service le plus moderne de la Nouvelle-Orléans aux villes du Nord et de l'Est

La route du 'NEW YORK & NEW ORLEANS, Limited' Train tout en acier, composé entièrement de wagons-lits Pullman, wagon d'observation et Café Club

Pour plus amples informations s'adresser au Bureau des billets, 201 rue St-Charles

En faisant vos emplettes mentionnez l'Abelle, S. V. P.

NATIONAL BREWING CO.

BEST BOTTLED AND KEG BEERS UNDER THE FLAG.

NEW ORLEANS, LA.

EAGLE BREW. & OLD HEIDELBERG

En faisant vos emplettes mentionnez l'Abelle, S. V. P.

UNE INDÉPENDANCE FINANCIÈRE

Devoir être le but de vos efforts. Le chemin sera, probablement, rocailleux quelquefois, mais la récompense qui vous attend à la fin sera une rétribution plus que satisfaisante pour tous les tracas que vous avez endurés en faisant vos économies.

COMMENCEZ, DÈS À PRÉSENT, AVEC UN DOLLAR

WHITNEY-CENTRAL TRUST AND SAVINGS BANK

QUATRE BUREAUX BIEN SITUÉS:

St-Charles et Gravier. Charles et Iberville. 5122 rue Oak. Dauphine et Biélie.

21 mars—dim—1 an

Essayez la meilleure Bière pure et à point

Aucune ne lui est comparable

XXXX Extra Fine Bottled Beer

NEW ORLEANS BREWING CO.

RUES JACKSON ET TCHOUPITOUAS

En faisant vos emplettes mentionnez l'Abelle, S. V. P.

Jackson

Bohemian Brew

Matière à réflexion—

"Jackson" est une bière pour les hommes de tête aussi bien que pour les artisans bronzés. Elle assiste votre cerveau fatigué et fortifie vos nerfs. Ces avantages sont produits par des éléments toniques contenus dans les meilleurs ingrédients.

"Essayez un stein à l'enseigne Jackson."

Jackson Brewing Co.
Nouvelle-Orléans.

En faisant vos emplettes mentionnez l'Abelle, S. V. P.

Bière Regal

Chacun trouve quelque chose d'agréable dans la Regal Beer. Tout le monde aime son arôme, tout le monde aime son goût, mais avant tout, tout le monde apprécie ses qualités rafraîchissantes et fortifiantes car il n'y a pas de doute qu'elle fait l'affaire dans ces journées de chaleur. Téléphonnez à la Brasserie, Main 1440, et faites-vous envoyer une caisse.

AMERICAN BREWING CO.

NOUVELLE-ORLÉANS, LNE.

En faisant vos emplettes mentionnez l'Abelle, S. V. P.

Men of Muscle

Use

OLD QUAKER WHISKEY

It brings to tired tissues the vigor of Perfect Grain, pure and undiluted. Discover the difference between just whiskey and real whiskey today—call for Honest Old Quaker

ALBERT MACKIE CO., LTD., DISTRIBUTORS, New Orleans, La.

En faisant vos emplettes mentionnez l'Abelle, S. V. P.

R. G. HOLZER

317 ET 329 RUE BOURGOGNE
NOUVELLE-ORLÉANS, LNE.

Garage "Holzer" portatif à l'épreuve de la Rouille, et Bâtisse Abri

FABRICANTS DE PORTES, FENÊTRES ET PERSIENNES INCOMBUSTIBLES

Tôles en fer foncé, frites, en forme "V", gouttières, Tuyaux, Corniches, Chassis-vitrés, plafonds en acier; Couvertures et "finials" de fenêtres. Garde-fens et carter d'automobiles. Réparations de Radiateurs, etc. Réparations de toitures en plomb.

AGENTS POUR LES "NEPONSSET PRODUCTS" DE NEW & SON, ET DES "B. S. WALL BOARD"

En faisant vos emplettes mentionnez l'Abelle, S. V. P.